

上席會談座育生劃計在 求要均鵬李民澤江 長增口人國中制控

【北京八日電】中共中央總書記江澤民昨天在中共中央、國務院召開的計劃生育工作座談會上強調，目前中國的人口形勢十分嚴峻，要全黨動手，全民動員，各級黨政第一把手必須親自抓，下最大決心，將中國人口增長率控制在百分之二點一以內。

這次座談會是在北京中南海懷仁堂召開。江澤民總書記、李鵬總理與會談話，喬石、宋平、李瑞環、田紀雲、李鐵映、鄭家華、宋健等領導人，各省、自治區、直轄市的黨政負責人及計劃生育部門負責人，中央黨政軍群團體有關部門負責人出席，表明中央領導層對控制人口的高度重視。

江澤民在會上說，要充充分認識嚴格控制人口增長的重要性，人口多，地少，人均佔有資源相對不足，是中國基本國情。人口多，增長快，始終是中國一個沉重的負擔，它嚴重制約著中國經濟社會的發展，影響著人民生活水平及全民素質的提高。

他說，即使按照第八個五年計劃的人口計劃和十年規劃的要求，到一九九五年總人口也將突破十二億，到本世紀末將接近十三億，若稍有放鬆，就很可能超過十三億。這種超額增長，不僅對糧食、住房、就業、教育、醫療、環境等造成巨大壓力，而且對國民素質、社會治安、國際地位等也會產生不利影響。

中國大量古籍 散落世界各地 英蘇美日等國均有

【北京電】中國文物界最近發現，在蘇聯、日本、美國、英國等國，均有大量散落的中國古籍。據悉，這些古籍多為明清時期所藏，內容豐富，包括經史子集、醫藥、天文、地理、藝術等各個領域。目前，中國政府正積極與有關國家進行交涉，爭取早日歸還這些流失的文物。

秦皇陵暫不開掘 因有技術上難題

【西安七日電】秦皇陵內部規模如何，須待秦陵地宮開掘以後才能見分曉。儘管秦陵地宮的發現引起了世人的極大興趣，但由於目前技術上的難題，專家們決定暫不開掘。秦陵地宮位於秦始皇陵封土堆下，深約二十米，面積約一百多平方米。由於地宮周圍有大量的地下水，且地宮內部結構複雜，開掘工作面臨著巨大的技術挑戰。

一名外籍愛滋病患者 在深圳被監護出境

【廣州七日電】一名外籍愛滋病患者，昨日下午在深圳市衛生防疫站的共同監護下出境。該名患者為一名來自美國的男性，因患愛滋病，被當地衛生部門發現。在經過一段時間的治療和觀察後，衛生部門決定將其監護出境，以防止病毒傳播。

鄒家華朱鎔基 齊升為副總理

【北京八日電】國務院昨天舉行全體會議，通過了任命鄒家華為副總理，並兼任國家發展改革委員會主任委員；任命朱鎔基為副總理，並兼任國務院副秘書長。這兩項任命標誌著中國政府人事變動的重要一步。

錢其琛周南亦加官

【北京八日電】國務院昨天舉行全體會議，通過了任命錢其琛為副總理，並兼任外交部長；任命周南為副總理，並兼任國務院副秘書長。這兩項任命標誌著中國政府人事變動的重要一步。

華東地區火化屍骸 五車達四百多萬具

【北京電】據悉，從一九八六至一九九〇年，華東地區火化屍骸數量達四百多萬具。這反映了中國在人口控制和公共衛生方面的進步。火化不僅有利於減少土地佔用，還能有效防止疾病傳播，是現代化城市建設的重要組成部分。

（北京八日電）據悉，從一九八六至一九九〇年，華東地區火化屍骸數量達四百多萬具。這反映了中國在人口控制和公共衛生方面的進步。火化不僅有利於減少土地佔用，還能有效防止疾病傳播，是現代化城市建設的重要組成部分。

鄒家華朱鎔基 齊升為副總理

【北京八日電】國務院昨天舉行全體會議，通過了任命鄒家華為副總理，並兼任國家發展改革委員會主任委員；任命朱鎔基為副總理，並兼任國務院副秘書長。這兩項任命標誌著中國政府人事變動的重要一步。

錢其琛周南亦加官

【北京八日電】國務院昨天舉行全體會議，通過了任命錢其琛為副總理，並兼任外交部長；任命周南為副總理，並兼任國務院副秘書長。這兩項任命標誌著中國政府人事變動的重要一步。

土木維修公司
水喉電器 內外油漆
泥水盜磚 大小維修
收費相宜
電話 874-8216

東盛建築公司
承接新舊
建築工程
電話 430-5062
傳呼 631-9758

昌記裝修油漆公司
承接泥水木工傢俱等
各大小工程忠誠為僑胞
服務工作快捷妥當
電話 二五四一七五〇三
六八七四〇九四

煤氣工程
專門修理安裝
煤氣水喉工程
免費上門估價
電話 6571266 鮑治
9398275 牌照

司公程工氣冷捷快
馬君寰
專承接修理，大小商
業冷氣機，急凍，急
房，大小牛奶肉食，急
櫃，電爐電火政府牌照
電話 二七三〇一（英語）
三二五九〇七五（華語）

金利源
GIM LEE YUEN LTD.
47 E. Pender Street
Van., B.C. V6A 1S9

銀龍公司
YIN LONG CO. LTD.
535 GORE AVE. VANCOUVER B.C.
TEL: 689-7324

中山安堂
林健龍
占卦算命
本人林健龍於四月八日至四月三
十往美國旅遊，此期間暫停傳
服務，不便之處祈為見諒。
467 PRINCE ST. JACKSON ST.
電話 682-2029, 682-263

志里冷氣工程公司
專科大小商業廚房冷氣
工程設計裝置及修理
忠誠為僑胞服務，快捷
妥當。
電話：八七二一〇三九
3772 MAIN STREET
VANCOUVER, B.C.

金唐肉食公司
KAM TONG ENT. LTD.
總店：華埠片打東街二七六號 電話：683-0033
分店：華埠編街五四〇號 電話：683-1492

八折酬賓
特價貨品除外
685-9743

何桐攝影院
HO TUNG STUDIO
19 E. Pender St. (中華文化中心對面)
電話：688-2933 681-5848

美華眼鏡公司
隱形眼鏡中心
New Vision Optical Ltd.
Contact Lens Centre
由香港及加拿大
資深經驗眼鏡師
配鏡
鏡架價格平
美華為你配好鏡
大批 91 年新鏡架
由香港運到！

鮑魚
滋陰補身
酒樓或自用無任歡迎

何桐攝影院
HO TUNG STUDIO
19 E. Pender St. (中華文化中心對面)
電話：688-2933 681-5848
一張好相代代留傳
樓上影院特備各類攝影器材，家庭、學生、藝術人像、貨物、廣告等相，別具風格，新款婚紗免費借用，特設攝影相，紀念磁碟，入籍護照相即印即有
入籍相（黑白）4張 7-20
護照相（彩色）4張 8-80
（逢星期三休息）
主理 何桐
英國皇家攝影學會會員
B.C. 省國際攝影評判員
香港攝影學會（64）
曾獲 B.C. 省攝影獎（71）

美華眼鏡公司
隱形眼鏡中心
New Vision Optical Ltd.
Contact Lens Centre
由香港及加拿大
資深經驗眼鏡師
配鏡
鏡架價格平
美華為你配好鏡
大批 91 年新鏡架
由香港運到！

加拿大永康人壽保險公司
The Citadel Assurance
105-1281 W. Georgia
Van. B.C. V6E 3J7
Re: 324-2039
Bus: 684-6381
QUON ENG
華人高級代理
伍偉權
對燕梳研究近三十年之經驗，個別之所需各有不同，凡對兒女大學教育保險金，家庭保險，房屋抵押，疾病和意外保險，人壽保險，低息貸款，退休儲蓄金，生意保險等各種保險，如蒙垂詢，請電伍偉權，極表歡迎。

新到 冰霜 明味 大幫
字 WORD
Tel: 682-5485 Fax: 682-4078
Suite 208 10, E. Pender Van. B.C.

泰興有限公司
Tai Hing Company Ltd.
(1981)
285 EAST PENDER STREET - VANCOUVER, B.C.
V6A 1T8, CANADA
PHONE 684-1028
冰霜 明味 大幫

LAS VEGAS
From \$29.00 ne
\$1 slot players.
Food, Drinks, G
Luxury Hotels.
CALL 53
8 a.m. - 10 p
FREE GOLF
中樂領導
音樂主任 余崇禮
藝術指導 馬建輝
曾綺珊 音樂副主任 譚兆欽
藝術指導 謝文斌